

<p>ELŐFIZETÉSI DIJ: Házhoz hordva havonta 1 kor. 20.</p> <p>Egyes szám ára 10 fillér.</p>	<h1 style="margin: 0;">TEMESVÁRI SZÍNHÁZ</h1>	<p>Felolós- szerkesztő: OSZTIE ANDOR</p> <p>KIADÓTULAJDONOS: CSENDES LIPÓT papírkereskedés • könyvnyomda TEMESVÁR - BELVÁROS Zápolya-utca 5.</p>
<p>SZÖVEGES ÉS KÉPES SZÍNHÁZI NAPILAP. A TEMESVÁRI FERENCZ JÓZSEF SZÍNHÁZ HIVATALOS SZINLAPJA.</p>		

Marschall Jakab
kelme-, festő- és vegytisztító-intézet
— **Temesvár,** —
Józsefváros, Fröbl-utca 19. sz.
a Fő-tér közelében (saját ház).

TELEFON 926 TELEFON 926

Tillschneider és Szedlak
ÁRUHÁZA
TEMESVÁR,
Józsefvárosi takarékpénztári palota,
Kossuth Lajos-utca 21. szám.

Pontos szelid kiszolgálás! Szabott árak!

Dus raktár


uri és női divat ujdonságok
rövid és diszmű árukban.

Czipők! Czipők!

— **Telefon-szám 926.** —

UJDONSÁGOK

C
Z
I
P
Ő



A „Fuzsitus kisasszony“ szövege.
Temesvár, október 28.

Első felvonás.

Melin automobilgyáros Fredy nevű fiát André Claire festőnél taníttatja. — Egy alkalommal Melin a festő modelljét, Rosettet, a festő feleségének véli és udvarolni kezd neki. Ez a modell fogadást tett



Albert Erzsi

barátaival, hogy 24 órát a kaszárnyában tölt. Fredy behívót kap az ezredéhez, de elveszti az idézést, melyet Rosette megtalál, s Fredy Melin nevén, fiának öltözve, bevonul. Az igazi Fredynek pedig senki sem akarja elhinni, hogy ő a milliomos fia.

Második felvonás.

A kaszárnyában. Az ezredes marsallbotra vágyik s ezt a nagy rangot csak úgy véli elérhetni, ha kémek felfedezésével hasznossá tudja magát tenni. Mindenkiben kémemet gyanít. Melin Rosette után jött a kaszárnyába, s miután nem tudja magát igazolni, kémnek tartják s lecsukják. Így jár a festő is. Rosette pedig magába bolondítja Bernier hadnagyot, elhitetvén vele, hogy egyetlen gyermeke a dúsgazdag Melinnek.

Harmadik felvonás.

Az ezredes felesége Lucy, ki eddig Bernier hadnagy szívét bírta, féltékeny lesz

Rosette. Közben a katonáknak tartott Melint és André hideg és forró zuhanyval kinnak, hogy jó gyarmati katonák váljanak belőlük. Bevonul az igazi Fredy is, kinek természetesen senki sem hiszi el, hogy ő az, aki a behívót kapta. Melint pedig, az alkémet, deportálják. Végre megszánja őt Rosette s felfedi az ezredes előtt, hogy ez az egész kavardás csak az ő fogadásából eredt, melyet immár megnyert, mert teljes 24 órát töltött a kaszárnyában.

A Fuzsitus kisasszony operetteből.

— Dal „Egy kis dobosról“. —
Énekli: **Albert Erzsi.**

I.

Egy kis dobosról szól e dal,
Csinos legényke ő!
Hej, mennyi asszonyt lépre csal
A két kis dobverő!
Az őrnagyné is érte ég
Sorára rápirít:
„A kis dobost hívd el ma még,
Dobolni valamit!“
A férj koros és potrohos,
Csinos fiu a kis dobos.
Az őrnagyné, hej, löporos,
Ezért kell néki jó dobos!
A hunczut kis dobos!

II.

Az őrnagyné buzgón tanul
Estétől reggelig
S kettősben fáradhatlanul
A kis dobos verik!
Aggasztja már az őrnagyot
A hosszú dob alatt!
Sejté, hogy szarvakat kapott . . .
S a párra rálesett!

Szobovich József
„Porcellánház“
üveg- és porcellán nagykereskedése
Temesvár-Gyárvaros
Telefon 516. Kossuth-tér. Telefon 516.

TELEFON-SZÁM 575

G
U
T
T
M
A
N
N

Angol uri divat-, fehérnemű- és kalap különlegességi üzlet
Temesvár-Belváros
Jenő herceg- és Merczy-utca sarkán.

TELEFON-SZÁM 575

H
E
N
R
I
K

Varrógépek, kerékpárok és gramofonok legolcsóbb és legszolidabb bevásárlási forrása

Wallachy Árpád
mechanikus, varrógép és kerékpár raktára
= **Temesvár-Józsefváros** =
Bonnáz-utca 18. szám.
Javítások lelkiismeretesen végeztetnek.

Őszi és téli Ujdonságok
= megérkeztek. =

HOLZER
cs. és kir. udvari szállító
női felöltők áruhaza

Telefon 616. Telefon 616.

Temesvár-Belváros
Rezső-utca 7. sz.
! Külön osztály mérték!
utáni rendeléseknek!

Telefon 543 Különlegességi bőrúrház Telefon 543

TILLSCHNEIDER A. UTÓDA

szijszárító, nyerges és bőröndös
ő fensége József főherceg kamarai szállítója

Temesvár - Belváros
Koronaherceg-utca 3.

= Telefon 257. =

Alkalmi és
estély - czipő
különlegességek.

Weinberger
= **János**

Temesvár-Belváros,
Hunyadi - utca 10.

= Telefon 257. =

Egyedüli raktár
„Chasalla“
rendszerű
egészségügyi
czipőkben.

KRAYER JÓZSEF
 drogueria, illatszer és festékkereskedés
 „A KIGYÓHOZ”
Temesvár - Belváros
 Losonczy-tér.
 Telefon 171. o Telefon 171.

legjobb kivitelű seszesítő fénykép csak 1 frt. 6 drb. fényképes levelező-lap csak frt 1.20

6 drb. KALMÁR J. fényképész és festészeti műintézet

Temesvár-Józsefváros
 Kossuth-u. 27. (Winternitz Testvérek-vel egy házban).
 !! Legtisztább kidolgozás és pontos kiszolgálás. !!

Hanecker Adolf
Józsefváros, Scudier-tér 7. sz.
 !! villamos kávé pörköldéje ajánl !!
 naponta friss pörkölt kávé: !!

	1	1/2	1/4	1/8	kg.
Sultán keverék kor.	4.80	2.40	1.20	—	60
Pasche	4.—	2.—	1.—	—	50
Brasíliai	3.20	1.60	—	—	40

A legkisebb mennyiség is házhoz szállítatik.
 Telefon-szám: 921.

A szerelemtől mámoros
 Az őrnagyné s a kis dobos!
 A vérük égő, száz fokos
 Miket dobol a kis dobos!
 A hunczut kis dobos!

III.
 Mindenki bizton sejt most
 A férj mit láthatott?!
 Látott egy nőt és egy dobost,
 De nem látott . . . dobost!
 Elnézte őket hosszasan . . .
 „Legyetek boldogak!
 Becses nőmnek igaza van:
 En ugyse dobolok!”
 A szerelemben bizonyos,
 Hogy kincset ér egy jó dobos!
 Leányka, asszony, légy okos,
 Doboljon nálad is dobos!
 Egy hunczut kis dobos!

Felvonás közben.

Temesvár, október 28.
Krecsányi üdvözlése.

— Az Arany János Társaság levele. —

Krecsányi Ignác igazgatóhoz a temesvári Arany János Társaság a következő elismerő sorokat intézte:

A nyári szünidő után egybegyűlve, őszinte örömmel értesültünk arról a kitüntető ünneplésről, melyben Tekintetesség az ország fővárosában részesült, abból az alkalomból, hogy színigazgatói pályájának 35-ik esztendejét betöltötte.

Ez ünneplésben részt kívánunk venni mi is, akik közvetlen közelből szemléljük Tekintetességnek a nemzeti színművészet iránti lelkesedésétől áthatott hazafias működését és fáradozásait, amelyekkel ide lenn, a sok nemzetiséglaktá Délvidék metropolisában, becsülést és tiszteletet szerzett a magyar Tháliának.

Amidőn Tekintetesség husz esztendővel ezelőtt átvette a színházat, magyar színpártoló közönséget nálunk nem vonzani, hanem teremteni kellett. — Majdnem ugyanaz a feladat várakozott reá, mint a magyar színészet uttörő apostolaira a mult század harminczas éveiben más, nálunk szerencsésebb vidékeken. Kitartó, lelkes odaadó munkája, a társulata szervezésében

és a műsora összeállításában megnyilvánuló műgond nemcsak hogy megoldotta ezt a nagy, missziószerű feladatot, de ezernyi em-



Virágh Ferenc

bert meghódítva a magyar szónak és a magyar dalnak, a legteljesebb elismerésre méltó nemzeti kulturmunkát végzett.

Lelkünk egész melegevel csatlakozunk az ünneplők sorához és szívünk mélyéből kívánjuk, hogy Tekintetesség még soká élvezhesse hazafias munkája gyümölcseit. Hazafias üdvözlettel Dr. Szentkláray Jenő, elnök; Lendvai Miklós, főtktár.

HIREK

Temesvár, október 28.

— A portici néma. Érdekes és évtizedes opera-előadásban volt tegnap részünk. Auber dalműve: „A portici néma“ került először színre magyar színpadunkon, teljes sikerrel. Az előadás központja Balogh Szidi, az Operaház első tánczosnője volt, akinek remek mimikája megérdemelt tapsjutalomban részesült. Jeleset nyújtott még: Maleczky, Bejczy, Falussy, Rózsa és Vajda.

— Balogh Szidi vendégjátéka. Ma este Ziehrer „Fuzsitus kisasszony“ című operettjét ismétlik meg Albert Erzsivel a czimszerepben. Az előadásnak különös érdekessége, hogy Balogh Szidi, az Operaház prima ballerínája, a második felvonás végével hatásos táncszámot fog előadni Faludy Károly balletmesterrel. Holnap, a „Bőregér“-ben a vendég művész ismét fellép, ugyszintén pénteken, „A portici néma“ operában, amikor bucsuzik a temesvári közönségtől.

KARDOS GYULA

Telefon 467. kocsigyártó Telefon 467.

Temesvár-Gyár város

Háromkirály-utca 14 (saját ház).

Nagy raktár új és használt kocsikban. Kovács-bognár-, nyerges-, fényező-munkák és mindenemű javítások a legolcsóbban elvállaltatnak.

Divatruház

Weisz Sándor

Gyár város, Andrassy-ut

ajánlja gazdagon felszerelt raktárát színházi czikkekből, valamint ruhakelmék, selymek, vászonárúk, függönyök, szőnyegek, stb. a legügyelmesebb kiszolgálás mellett.

!! Külön osztály női konfekció !!
 - - és kelengyék részére. - - !!

Telefon 628. Telefon 628.

Kokszot és köszönet

!! legjobb minőségben szállít !!
 - - kívánatra házhoz is - - !!

Gross Richárd és Társa

Temesvár-Gyár város.

Iroda: Fő-utca 56. szám.

BREUER M. MANÓ f.technikai-laboratoriuma

Temesvár - -
 - Józsefváros

Hunyadi-ut 9. l. em.



Készít a modern fogtechnikai minden ágában cauchuk, celuloid, valamint (Bridge work) arany korona áhidalásokat, szájpaddás nélkül, a legújtanosabb árak mellett.

THEISZ GYÖRGY

kefe- és ecset-készítő

TEMESVÁR-JÓZSEFVÁROS
 (Preyer-utca sarkán).

!! Ezen czikke legjobb és legolcsóbb bevásárlási forrása. !!

Művészi képek! **LICHT F.** **Bega balsor I. sz.**
 Hunyadi híddal szemben.
 TELEFONSZÁM 384.

WINTERNITZ TESTVÉREK Temesvár-Józsefváros
 Kossuth Lajos-utca 27.

Dús raktár női és gyermek-kabátokban
 Remek választék szövet, flanel, barchet, bluzok és pongyolákban.

Ujdonságok csipke-, selyem- és bársony-bluzokban!
 A czégnnek fióküzlete nincs! A czégnnek fióküzlete nincs!

Városi és megyei telefon: 734. Városi és megyei telefon: 731.

Saját műhely új munkáknak!
Ékszer-, arany-, ezüstárakban,
valamint zsebórákban a leg-
nagyobb választékban található

RIEGER E. ÉS F.
(Tulajdonos: RIEGER LAJOS)
- - EKSZERÉSZEK-nél - -
TEMESVÁR-BELVÁROS, HUNYADI-UTCZA 4.
- Városi és megyei telefon-szám 839. -

MÜLLER fest!
tisztít!

mindenféle férfi és női ruhát,
báli és színházi kosztümeket,
szőrme garnitúrákat stb. stb.
Plüs- és bársonyfélék mint
- - ujjakká kigőzöltetnek. - -

Muffok, boák és szőrmesapkák
= legnagyobb választéka. =

RÓZSA BENŐ
szücszmester

Belváros, Jenő herceg-utca 12.
Jakettek mérték után készíttetnek, valamint
minden e szakmába vágó átalakítások és
javítások pontosan eszközöltetnek és leg-
előcsöbben számitatnak fel.

TELEFON: 654.

ENGEL MÓR
ékszerész és órás
TEMESVÁR - GYÁRVÁROS
Andrássy-ut 24.
A világhírű
Omega és Zenith
precízió zsebórák
nagy raktára.

NAGY RAKTÁR
valódi arany-, ezüst-áru, bril-
liáns-ékszerek,
kitűnő zseb és fali órákban.

Ujdonságok menyasszonyi
és nászajándékokban
legolcsóbb, szabott árak mellett.

Elsőrendű ezüst és china-
ezüst-árak gyári raktára.
Javítások, valamint új munkák saját
műhelyemben gyorsan és olcsón
készíttetnek.

Valódi Dr. Jaeger-féle női-, férfi- és gyer-
mek-alsóruha, valamint téli harisnya kapható

RUSCHIL és LENNER
vászon- és fehérnemű-kereskedésében

o Megyei o **TEMESVÁR-BELVÁROS** o Városi o
telefon 567. - HUNYADI-UTCZA 5. SZ. - telefon 567.

Folyó szám 26.

Szerda, 1908. évi október hó 28-án:

Évadberlet. 26. (páros) szám.

Fuzsitus kisasszony.

Operette három felvonásban. Irta: Sterk Vilmos. Fordította: Mérei Adolf. Zenéjét szerzette: Ziehrer.

S Z E M É L Y E K:

André Claire, festő . . .	Virágh Ferencz	Bernier, hadnagy . . .	Falussy István	Juliette Labori	Ligeti Aladárné
Susanne, felesége . . .	L.-Mihályfi Julia	Gaston, kadét . . .	Balogh Antal	Lili Trambleus	masa- Cs.-Erdei Boris
Meline, automobilgyáros	Tábori Emil	Francois, Doucloche	Gazdác-ka Lajos	Nina Grequi	módok Latabár A.-né
Mathilde, felesége . . .	K.-Kecskeméthy	Pierre d'Origny	Kiss Gusztáv	Helene Petitbois	Fenyvesi Ilona
Fredy, a fiuk . . .	Latabár Árpád	Charles Piquois	Fekete Árpád	Therese Flaubert	Baranyai Szió
Rosett, modell . . .	Albert Erzsé	Emil Durand	Boglár József	Amalie Gerichou	szinész- Bodrogi Margit
Mimi de Normandie . . .	Dinnyési Rózsi	Arthur Coquenard	Csillagh Benő	Viktorie Glassel	nők Fülöp Teréz
Lola de Beaubignac . . .	Déry Rózsi	Dubois, őrmester . . .	Kövesy Lajos	Georgette Troinon . . .	Kelemen Erzsé
Rendőr . . .	Kövesdy Jenő	Clarisse Armagnol	Tarnay Mariska	Mariette Almandier, mü- lovárnó . . .	K.-Maár Rózsa
Paul, festőnövendék . . .	Abay Gyula	Josette Flambois	Miklósi Mariska	Blanca Rouge . . .	Harsányi Sári
Charlotte, szobaleány . . .	Térey Ilona	Toinette Ambignette	Laksz Sarolta	Lola de Beaubignac . . .	Déry Rózsi
Rombeau, ezredes . . .	Kiss Mihály	Pia Calandra	Dinnyési Katalin	Rombeau, ezredes . . .	Kiss Mihály
Lucy, felesége . . .	Kiss Mariska	Amanda Brudinet, masam.	S.-Melczér Julia		

Első felvonás: „A kis Töff-Töff“. Történik Párisban, André műtermében. Második felvonás: „A csipkés ujoncz“. Történik: Neuillyben, a laktanyában. Harmadik felvonás: „A rádium pirulák“. Történik ugyanott.

Helyárak: Földszinti és elsőemeleti páholy 12 korona, másodemeleti páholy 8 korona, elsőrendű földszinti zártszék az első nyolcz sorban 2 korona 40 fillér, másodrendű földszinti zártszék a többi sorokban 2 korona, másodemeleti zsöllyeszék az első és második sorban 2 korona, másodemeleti zsöllyeszék a többi sorokban 1 korona 60 fillér, karzati zártszék 1 korona, földszinti állóhely 1 korona, földszinti katona- és gyermekjegy 60 fillér, karzati állóhely 40 fillér.

Jegyek válthatók: délelőtt 9—12, délután 3—5 óra közt a nappali, továbbá esti 7 órától kezdve az előadás végéig a színházi pénztárnál.

Kezdeté fél 8 órakor.

Vége 10 órakor.

— Különlegességek —
**sport-, szőrme-
és bőrárakban.**
A magy. kir. államvasuti
tisztviselők szállítója.

GONDA ADOLF
férfi, fiu és gyermekruhák áruháza
Temesvár-Belváros
Hunyadi-utca 7. szám.

— Külön osztály —
gyermekruhák
részére és
gyapjuszövetek
 mérték utáni rendelésre.

Női-, férfi divat, fehérnemű- és
rövidáru-raktár
STACHLER ÁDÁM
Temesvár-Józsefváros, Küttl-tér 3.
Szigoruan szabott ár!

Színházi keztyük —
minden színben és hosszassághan
Színházi Echarpek
— Színházi övek —
a legnagyobb választékban
Pontos kiszolgálás!

Rövid-, diszmű-, szövött-, női és
férfi divat-áruház
SCHOJBERT PÉTER
Temesvár-Gyárváros, Fő-utca.
Postai rendelések utánvétellel!

**HOVAKER —
és REISZER**
FÉRFISZABÓK
a legmodernebb ruhákat készítik
olcsó árak mellett.
Temesvár-Gyárváros
Háromkirály-utca 17.

(MŰVÉSZIES KIVITELŐ)
VÉSNÖKI
MUNKÁKAT UGYMINT
CIMER és MONOGRAMOKAT
írásveszt. pecséteket
AJTÓTÁBLÁKAT, GUMMI
és FÉMBÉLYEGZŐKET
000 KÉSZÍTŐ 000
KISÁROLAGOSSAN
JABLONSKI
UTÓDA

Legolcsóbb bevásárlási forrás óra,
arany, ezüst és ékszerárakban.
WEIGNER E.-né
órák és ékszerész
Temesvár-Józsefváros, Scudier-tér 3. sz.
Specziálista órajavításokban.
Saját műhely arany-, ékszer-
- és ezüst javításoknak. - -